COMMISSION REGULATION (EEC) No 823/86

of 20 March 1986

amending certain selling prices of beef and veal offered for sale by the intervention agencies under Regulation (EEC) No 2374/79

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 805/68 of 27 June 1968 on the common organization of the market in beef and veal [1], as last amended by Regulation (EEC) No 3768/85 [2] and in particular Article 7 (3) thereof,

Whereas Commission Regulation (EEC) No 2374/79 [3], as last amended by Regulation (EEC) No 3211/85 [4], fixes certain selling prices for beef and veal taken over by the intervention agencies before 31 December 1984;

Whereas it appears necessary to put on sale certain hindquarters held by the Belgian intervention agency;

Whereas it seems appropriate to derogate from the first sentence of the second subparagraph of Article 2 (2) of Regulation (EEC) No 2173/79 [5], taking into account the administrative difficulties which the application of this rule raises in certain Member States;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Beef and Veal,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The Annex to Regulation (EEC) No 2374/79 is hereby replaced by the Annex to this Regulation.

Article 2

By way of derogation from the first sentence of the second subparagraph of Article 2 (2) of Regulation (EEC) No 2173/79, the purchase applications shall not name the coldstore or stores where the products applied for are stored.

Article 3

This Regulation shall enter into force on 24 March 1986.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 20 March 1986.

For the Commission

Frans ANDRIESSEN

Vice-President

---

(1) OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 24.
(2) OJ No L 362, 31. 12. 1985, p. 8.
(3) OJ No L 272, 30. 10. 1979, p. 16.
(4) OJ No L 303, 16. 11. 1985, p. 18.
(5) OJ No L 251, 5. 10. 1979, p. 12.

BILAG — ANHANG — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ — ANNEX — ANEXO — ANNEXE — ALLEGATO — BIJLAGE — ANEXO

Kategori A : Slagtekroppe af unge ikke-kastrerede handyr på under to år,
Kategori C : Slagtekroppe af kastrerede handyr.

Kategorie A : Schlachtkörper von jungen männlichen nicht kastrierten Tieren von weniger als 2 Jahren,
Kategorie C : Schlachtkörper von männlichen kastrierten Tieren.

Κατηγορία A: Σφάγια νεαρών μη ευνουχισμένων αρρένων ζώων κάτω των 2 ετών,
Κατηγορία C: Σφάγια ευνουχισμένων αρρένων ζώων.

Category A : Carcases of uncastrated young male animals of less than two years of age,
Category C : Carcases of castrated male animals.

Categoría A : Canales de animales jóvenes sin castrar de menos de dos años,
Categoría C : Canales de animales machos castrados.

Catégorie A : Carcasses de jeunes animaux mâles non castrés de moins de 2 ans,
Catégorie C : Carcasses d'animaux mâles castrés.

Categoria A : Carcasse di giovani animali maschi non castrati di età inferiore a 2 anni,
Categoria C : Carcasse di animali maschi castrati.

Categorie A : Geslachte niet-gecastreerde jonge mannelijke dieren minder dan 2 jaar oud,
Categorie C : Geslachte gecastreerde mannelijke dieren.

Categoria A : Carcaças de jovens animais machos não castrados de menos de dois anos,
Categoria C : Carcaças de animais machos castrados.

Salgspris i ECU pr. 100 kg af produkterne (1)
Verkaufspreise in ECU je 100 kg des Erzeugnisses (1)
Τιμή πωλήσεως σε ECU ανά 100 kg προϊόντων (1)
Selling price in ECU per 100 kg of product (1)
Precio de venta expresado en ECUS por tonelada (1)
Prix de vente en Écus par 100 kilogrammes de produits (1)
Prezzi di vendita in ECU per 100 kg di prodotti (1)
Verkoopprijzen in Ecu per 100 kg produkt (1)
Preço de venda expresso em ECUs por tonelada (1)

BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND

— *Hinterviertel, gerade Schnittführung mit 5 Rippen stammend von :*
Bullen A / Kategorie A, Klassen U und R 145,113

BELGIQUE/BELGIË

— *Quartiers arrière, découpe droite à 5 côtes, provenant des :*
— *Achtervoeten, recht afgesneden op 5 ribben, afkomstig van :*
Catégorie A, classes R et O / Categorie A, klassen R en O 143,436
Catégorie C, classes R et O / Categorie C, klassen R en O 143,436

— *Quartiers arrière, découpe à 8 côtes, dite « pistola », provenant des :*
— *Achtervoeten, „pistola"-snit op 8 ribben, afkomstig van :*
Catégorie A, classes R et O / Categorie A, klassen R en O 150,000
Catégorie C, classes R et O / Categorie C, klassen R en O 150,000

(1) Såfremt produkterne er oplagrede uden for den medlemsstat, hvor det interventionsorgan, der ligger inde med produkterne, er hjemmehørende, tilpasses disse priser i overensstemmelse med bestemmelserne i forordning (EØF) nr. 1805/77.

(1) Falls die Lagerung der Erzeugnisse außerhalb des für die betreffende Interventionsstelle zuständigen Mitgliedstaats erfolgt, werden diese Preise gemäß den Vorschriften der Verordnung (EWG) Nr. 1805/77 angepaßt.

(1) Στην περίπτωση που τα προϊόντα αποθεματοποιούνται εκτός του κράτους μέλους στο οποίο υπάγεται ο οργανισμός παρεμβάσεως που τα κατέχει, οι τιμές αυτές προσαρμόζονται σύμφωνα με τις διατάξεις του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1805/77.

(1) Where the products are stored outside the Member State where the intervention agency responsible for them is situated, these prices shall be adjusted in accordance with Regulation (EEC) No 1805/77.

(1) En caso de que los productos estén almacenados fuera del Estado miembro al que pertenezca el organismo de intervención poseedor, estos precios se ajustarán con arreglo a lo dispuesto en el Reglamento (CEE) nº 1805/77.

(1) Au cas où les produits sont stockés en dehors de l'État membre dont relève l'organisme d'intervention détenteur, ces prix sont ajustés conformément aux dispositions du règlement (CEE) nº 1805/77.

(1) Qualora i prodotti siano immagazzinati fuori dello stato membro da cui dipende l'organismo d'intervento detentore, detti prezzi vengono ritoccati in conformità del disposto del regolamento (CEE) n. 1805/77.

(1) Ingeval de produkten zijn opgeslagen buiten de Lid-Staat waaronder het interventiebureau dat deze produkten onder zich heeft ressorteert, worden deze prijzen aangepast overeenkomstig de bepalingen van Verordening (EEG) nr. 1805/77.

(1) No caso de os produtos estarem armazenados fora do Estado-membro de que depende o organismo de intervenção detentor, estes preços serão ajustados conforme o disposto no Regulamento (CEE) nº 1805/77.

DANMARK

— *Bagfjerdinger, udskåret med 8 ribben, såkaldte »pistoler«, af:*

Kategori C, klasse R og O	141,606
Kategori A, klasse R og O	157,323

— *Bagfjerdinger, lige udskåret med 5 ribben af:*

Kategori C, klasse R og O	136,550
Kategori A, klasse R og O	151,440

ΕΛΛΑΔΑ

— *Οπίσθια τέταρτα ευθείας τομής με 3 πλευρές προερχόμενα από:*

Κατηγορία Α κλάσεις P, O	143,979

FRANCE

— *Quartiers arrière, découpe à 8 côtes, dite « pistola », provenant des:*

Bœufs U et R / Catégorie C, classes U et R	149,460
Bœufs O / Catégorie C, classe O	140,365
Jeunes bovins U et R / Catégorie A, classes U et R	149,460
Jeunes bovins O / Catégorie A, classe O	140,365

IRELAND

— *Hindquarters, straight cut at third rib, from:*

Steers 1 and 2 / Category C, classes U, R and O	145,071

— *Hindquarters, 'pistola' cut at eighth rib, from:*

Steers 1 and 2 / Category C, classes U, R and O	150,490

ITALIA

— *Quarti posteriori, taglio a 8 costole, detto pistola, provenienti dai:*

Vitelloni 1 / Categoria A, classi U, R e O	157,422
Vitelloni 2 / Categoria A, classi U, R e O	151,397

— *Quarti posteriori, taglio a 8 costole, detto pistola, provenienti dai:*

Vitelloni 1 / Categoria A, classi U, R e O	157,422
Vitelloni 2 / Categoria A, classi U, R e O	151,397

NEDERLAND

— *Achtervoeten, recht afgesneden op 5 ribben, afkomstig van:*

Stieren, 1e kwaliteit / Categorie A, klasse R	143,436

UNITED KINGDOM

A. **Great Britain**

— *Hindquarters, straight cut at third rib, from:*

Steers M and H / Category C, classes U, R and O	149,443

— *Hindquarters, 'pistola' cut at eighth rib, from:*

Steers M and H / Category C, classes U, R and O	155,050

B. **Northern Ireland**

— *Hindquarters, straight cut at third rib, from:*

Steers L/M, L/H and T / Category C, classes U, R and O	147,806

— *Hindquarters, 'pistola' cut at eighth rib, from:*

Steers L/M, L/H and T / Category C, classes U, R and O	153,340